



# Certificato

SQS attesta che l'azienda sotto indicata dispone di un sistema di management che soddisfa le esigenze della normativa indicata.



**TENCONI SA**  
**Via Industrie 1**  
**6593 Cadenazzo**  
**Svizzera**

Campo d'applicazione

**Tutta l'azienda**

Ambito d'attività

**Produzione di costruzioni in alluminio e di vari elementi per ferrovie e altri. Lavorazioni meccaniche. Manutenzione (riparazione e revisione) di materiale rotabile ferroviario.**

Normativa base

**ISO 3834-2:2005**

**Requisiti di qualità per la saldatura a fusione di materiali metallici  
Parte 2, 1a Edizione 2005**

Scope(s) 17, 22

Validità 27.07.2016 – 26.07.2019  
Versione 27.07.2016

No. di reg. 43154

X. Edelman, Presidente SQS

R. Glauser, CEO SQS



sqs.ch

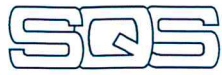


Associazione Svizzera per Sistemi  
di Qualità e di Management SQS  
Bernstrasse 103, 3052 Zollikofen, Svizzera



Swiss Made





# Certificate

SQS herewith certifies that the company named below has a management system which meets the requirements of the standard specified below.



**TENCONI SA**  
**Via Industrie 1**  
**6593 Cadenazzo**  
**Switzerland**

Scope of certification

**Whole Company**

Field of activity

**Production of aluminium constructions and components for the railways and others. Mechanical machining. Maintenance (fixing and revision) of rolling stock material.**

Normative base

**ISO 3834-2:2005**

**Quality requirements for the fusion welding of metallic materials Part 2, 1. Edition 2005**

Scope(s) 17, 22

Validity 27.07.2016 – 26.07.2019  
Issue 27.07.2016

Reg. no. 43154

X. Edelman, President SQS

R. Glauser, CEO SQS



sqs.ch



Swiss Association for Quality and Management Systems SQS  
Bernstrasse 103, 3052 Zollikofen, Switzerland



Swiss Made



®



THE INTERNATIONAL CERTIFICATION NETWORK

# CERTIFICATE

*SQS and IQNet Partner hereby states that the organization*

**TENCONI SA**

*Via Industrie 1  
6593 Cadenazzo  
Switzerland*

*for the following scope and type of activities*

**Whole Company**

***Production of aluminium constructions and components  
for the railways and others. Mechanical machining.  
Maintenance (fixing and revision) of rolling stock material.***

*has implemented and maintains a*

**Management System**

*which fulfills the requirements of the following standard(s)*

**ISO 3834-2:2005 / Quality requirements for the fusion welding of metallic materials**

*for the validity date, please refer to the original certificate\* issued by SQS*

Scope No(s): 17, 22

Issued on: 2016-07-27

Validity date: 2019-07-26

Registration Number: **CH-43154**



*Michael Drechsel  
President of IQNet*

*Roland Glauser  
CEO SQS*



**IQNet Partners\*\*:**

AENOR Spain AFNOR Certification France AIB-Vinçotte International Belgium APCER Portugal CCC Cyprus  
CISQ Italy CQC China CQM China CQS Czech Republic Cro Cert Croatia DQS Holding GmbH Germany  
FCAV Brazil FONDONORMA Venezuela ICONTEC Colombia IMNC Mexico Inspecta Certification Finland INTECO Costa Rica  
IRAM Argentina JQA Japan KFQ Korea MIRTEC Greece MSZT Hungary Nemko AS Norway NSAI Ireland PCBC Poland  
Quality Austria Austria RR Russia SIGE México SII Israel SIQ Slovenia SIRIM QAS International Malaysia  
SQS Switzerland SRAC Romania TEST St Petersburg Russia TSE Turkey YUQS Serbia  
IQNet is represented in the USA by: AFNOR Certification, CISQ, DQS Holding GmbH and NSAI Inc.

\* This attestation is directly linked to the IQNet Partner's original certificate and shall not be used as a stand-alone document

\*\* The list of IQNet partners is valid at the time of issue of this certificate. Updated information is available under [www.iqnet-certification.com](http://www.iqnet-certification.com)